

英汉·汉英  
轻武器术语词典

A DICTIONARY  
OF SMALL ARMS  
TERMINOLOGY  
ENGLISH-CHINESE  
CHINESE-ENGLISH

# 英汉轻武器术语词典

总参轻武器论证研究所  
刘学昌 黄守全 何涛 编

国防工业出版社



## 内 容 提 要

本书包括英汉、汉英及参考资料三部分。其中英汉部分选收 5059 个术语, 汉英部分 4659 个条目。计有: 轻武器技术、轻武器历史、轻武器人物、警用民用武器、步兵火控技术和有关的军兵种武器术语及基础技术术语, 此外, 还选收了近 600 个军语。参考资料主要包括世界轻武器典型产品简介、轻武器文献中常见的外文缩略语及拉丁文缩略语、美国与西欧手枪弹相应名称对比表等。

本书是一本较实用的专业工具书, 其中英文及汉文术语选词准确可靠, 用词力求简练, 可供从事轻武器科研、设计、制造的科技工作者以及教学和翻译人员参考使用。

## 英汉汉英轻武器术语词典

总参轻武器论证研究所

刘学昌 黄守全 何涛 编

\*

国防工业出版社 出版

(北京市海淀区紫竹院南路 23 号)

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

人民交通出版社印刷厂印刷

\*

开本: 787×1092 1/32 印张: 18.75 字数: 730 千字

1990 年 8 月第一版 1990 年 8 月第一次印刷

印数: 0001-2,000 册 定价: 12.50 元

ISBN 7-118-00709-9/TJ49

# 前 言

许多从事轻武器科研、教学、设计、制造及有关行业的科技工作者希望有一本实用的英汉、汉英轻武器术语词典，以便阅读英文书刊及翻译专业资料时应用。经过多方面的努力，我们终于将本词典奉献给读者。

本书共分英汉、汉英及参考资料三部分，它具有如下特点：

(1)、双语(英语和汉语)，双向(英汉—汉英)；(2)、四结合—战术与技术结合，历史与现实结合，军用与民用结合，传统术语与新术语结合；(3)、条目释文简明，并注意到科学性、知识性和新颖性。由于所选用的英文术语及汉文术语比较准确可靠，预期对阅读英文资料和进行轻武器专业翻译能够提供有益的帮助。

本书汉英部分条目释文连同参考资料部分的“世界轻武器典型产品简介”除了有查考性质外，还是了解国外轻武器历史、现状和发展以及现代战争的一个小小窗口。

本书的编写得到总参装备部首长和上级机关的关怀和指导，得到本所领导和许多同志的大力支持和鼓励；对此，我们表示最诚挚的感谢！

英国的著名词典编纂家塞缪尔·约翰逊 (Samuel Johnson, 1709~1784) 曾经这样说过：“词典编纂者是替学者、天才们扫清道路和排除障碍的人，任何一个别的作者均有可能得到赞赏，而编写词典的人却只能企求免遭指责。”尽管我们为本词典付出了许多劳动，但缺点错误难免，希不吝指教。

编 者

1990年8月

## 编写说明

一、本词典术语条目主要选自美英较有影响的轻武器词典、军语词典、年鉴等英文书刊资料。选用的术语是轻武器行业的常用术语和在一般词典中不易查到或释义不尽符合轻武器专业性质与习惯的术语。

二、本词典英汉部分选收 5059 个术语，汉英部分 4659 个条目，其类别计有轻武器技术、轻武器历史、轻武器人物、警用民用武器、火控技术，另有少量其他军兵种武器术语和基础技术术语，此外，还选收了近 600 个军语。

三、汉英部分条目释义大多根据外国专家撰写的释文编写，以便读者较深入理解相对应的英文术语的外域解释。有些释文没有全面定义，仅从某一重要侧面进行说明，但可不同程度地起某种启发或开阔眼界的作用。还有些条目的释文与我国专家所作的解释不相同，如能对照阅读，则可相得益彰。

四、鉴于警用、民用枪支在美国使用广泛，故收集了部分相应的美国术语；为介绍外军情况，收入了一些我国没有的军语条目（如陆军部、空军部、海军部等）；为方便阅读和翻译轻武器专业英文资料，收入了一百余位对轻武器有贡献的外国轻武器人物。

五、条目中的火控系统包括光学、夜视、激光等光电新技术，代表了轻武器发展趋势中某一重要方面。

六、条目中收入的新出现的轻武器战术技术术语，其中尽管有些术语的稳定程度还有待实践考验，但从总体来看，对预见未来轻武器的发展具有一定的启发性。

七、条目中的历史术语可以提供一些轻武器发展的来龙去脉；部分条目释文有词源、翻译方法并适当介绍一些典故和掌故，目的是提高条目的知识性和可读性。

八、参考资料部分的“世界轻武器典型产品简介”选编自英国

《简氏步兵武器年鉴》(1987~1988年版)的有关部分。

九、英文术语中选收了一部分外来语或借用词(德、法、意、拉丁文等),希望能引起多语种工作者和爱好者的兴趣。

十、希腊文、俄文、日文等术语或词在条目中均用拉丁字母拼写;参考资料部分的缩略语中的俄文术语兼有俄文字母拼写;少量的中国古代兵器条目英文术语采用威妥玛式拼法(Wade System);英文术语绝大多数采用美国英语拼写法。

十一、条目释文中的计量单位大多采用英制,以方便理解释文,也有采用米制或英制、米制共用的。

十二、英汉部分依英文字母顺序排列;汉英部分条目依汉语拼音顺序排列,条目前有序号(0001~4659);英汉术语后均有带圆括号的数字,数字表示相应汉英条目的序号,数字后加“\*”号表示此条目是出现在该序号术语释文中的同义术语,或其他有关不另立条目的术语;汉文术语中的〔 〕表示“或”,()表示“可略”。



## 英汉部分条目说明

英文术语条目一律按拉丁字母顺序排列，术语首部有数字或口径值（如  $3/4$  -，5.56 mm）者，以其后字母起序。人物姓氏列在前，后加逗号，然后为名（如Maxim,Hiram Stevens）。英文术语中所吸收或借用的外来语在汉文术语释义中有说明。俄文、希腊文和日文术语用拉丁字母拼写，其他西欧术语如德语、法语、瑞典语等均尽量保持原拼写形式。使用英汉部分时，建议按括号内的序号参看相应的汉英部分释义，如此可以更深入理解术语含义以利于阅读和翻译。



# 目 录

## 编写说明

## 英汉部分

### 英汉部分条目说明

|          |   |
|----------|---|
| 正文 ..... | 1 |
|----------|---|

## 汉英部分

### 汉英部分条目排列法

|                  |    |
|------------------|----|
| 条目首字汉语拼音目录 ..... | 95 |
|------------------|----|

|          |     |
|----------|-----|
| 正文 ..... | 113 |
|----------|-----|

## 参考资料部分

|                   |     |
|-------------------|-----|
| 世界轻武器典型产品简介 ..... | 475 |
|-------------------|-----|

|            |     |
|------------|-----|
| 产品目次 ..... | 475 |
|------------|-----|

|          |     |
|----------|-----|
| 手枪 ..... | 488 |
|----------|-----|

|           |     |
|-----------|-----|
| 冲锋枪 ..... | 494 |
|-----------|-----|

|          |     |
|----------|-----|
| 步枪 ..... | 502 |
|----------|-----|

|          |     |
|----------|-----|
| 机枪 ..... | 511 |
|----------|-----|

|          |     |
|----------|-----|
| 枪弹 ..... | 519 |
|----------|-----|

|           |     |
|-----------|-----|
| 霰弹枪 ..... | 526 |
|-----------|-----|

|              |     |
|--------------|-----|
| 手〔枪〕榴弹 ..... | 527 |
|--------------|-----|

|             |     |
|-------------|-----|
| 榴弹发射器 ..... | 538 |
|-------------|-----|

|            |     |
|------------|-----|
| 防暴武器 ..... | 541 |
|------------|-----|

|           |     |
|-----------|-----|
| 喷火器 ..... | 548 |
|-----------|-----|

|            |     |
|------------|-----|
| 防空武器 ..... | 549 |
|------------|-----|

|             |     |
|-------------|-----|
| 反坦克武器 ..... | 551 |
|-------------|-----|

|                  |     |
|------------------|-----|
| 光学瞄准镜与观测器材 ..... | 556 |
|------------------|-----|

|                 |     |
|-----------------|-----|
| 训练辅助与模拟器材 ..... | 558 |
|-----------------|-----|

|              |     |
|--------------|-----|
| 防弹衣与头盔 ..... | 562 |
|--------------|-----|

|                      |     |
|----------------------|-----|
| 轻武器文献中常见的外文缩略语 ..... | 566 |
|----------------------|-----|

|                       |     |
|-----------------------|-----|
| 轻武器文献中常见的拉丁文缩略语 ..... | 575 |
|-----------------------|-----|

|                    |     |
|--------------------|-----|
| 常用计量单位、符号一览表 ..... | 576 |
|--------------------|-----|

|                                        |     |
|----------------------------------------|-----|
| 美国与西欧手枪弹相应名称对比表 .....                  | 580 |
| 轻武器制造中所使用的一些重要金属、类金属发明人与出<br>现年代 ..... | 582 |
| 国际制的倍数冠词 .....                         | 584 |
| 主要参考书目 .....                           | 584 |



## A

- abacus 算盘 (3447)  
 abatis 鹿砦 (2314)  
 Aberdeen Proving Ground 阿伯丁  
 试验场 (0006)  
 aberration 象差 (3889)  
 ablative propellant 缓蚀发射药  
 (1519)  
 aborted firing 中断射击 (4442)  
 abrasion 磨蚀 (2533)  
 abrasive 磨料 (2531)  
 abrasive cloth 砂布 (2531 \*)  
 abrasive paper 砂纸 (2531 \*)  
 absolute altitude 绝对高度 (1964)  
 absolute deviation 绝对偏差 (1965)  
 absolute error 绝对误差 (1966)  
 abutment 炮座 (2681)  
 Acacia 洋槐 (4046)  
 acanthus 雕花 (0894)  
 acceleration 加速度 (1761)  
 acceleration of gravity 重力加速度  
 (4478)  
 accelerator 加速机构 (1765)  
 acceptance criteria 验收标准 (4038)  
 acceptance trials 验收试验 (4039)  
 accidental attack 偶发攻击 (2630)  
 accidental error 偶然误差 (2631)  
 accuracy 精确度 (1918)  
 accuracy life 精确度寿命 (1922)  
 accuracy of fire 射击精度 (3202)  
 accuracy of practice 射击准确度  
 (3222)  
 accuracy of the shoot 射击准确度  
 (3222 \*)  
 ace 王牌飞行员 (3713)  
 achromatic 消色差 (3899)  
 achromatic lens 消色差透镜 (3906)  
 acids 酸 (3446)  
 acoustic velocity 声速 (3265 \*)  
 acqua fortis 硝强水 (3909 \*)  
 acquisition range 发现距离 (1009)  
 Acraglas 阿克拉格拉斯 (0007)  
 action 短促战斗 (0947); 枪机机构  
 (2871)  
 action bar flats 枪机前伸平台 (2931  
 \*)  
 action shortening 机匣截短 (1678)  
 active air defense 积极防空 (1691)  
 active defense 积极防御 (1692)  
 active duty 现役 (3870)  
 active homing guidance 主动式自动  
 寻的制导 (4498)  
 active infrared sight 主动红外瞄准  
 镜 (4497)  
 actuator 推弹击发装置 (3667)  
 adamsite 亚当氏毒气 (4020)  
 Adams, Robert 罗伯特·亚当斯  
 (2337)  
 adapter 接合器 (1862); 适配器  
 (3315)  
 adhesion and friction 粘着与摩擦  
 (2601)  
 adjust 瞄准修正 (2492 \*)

- adjustable choke 可调式锥形套管 (2057)
- adjustable trigger 可调式扳机 (2053)
- adjusted elevation 射角修正 (3217)
- adjusted range 射程修正 (3190)
- adjustment fire 试射 (3328 \*)
- adjustment of fire 射击修正 (3211)
- Adler Tag 鹰日 (4152)
- administrative service 行政管理单位 (3956)
- advanced base 前方供应基地 (2807)
- advanced combat rifle 先进战斗步枪 (3861)
- aerodynamic missile 飞航式导弹 (1088)
- afghan stock 阿富汗枪托 (0004)
- Afrika Korps 非洲军团 (1096)
- ageing 老化 (2182)
- aggregate match 累计比分 (2203)
- agreed point 约定点 (4247)
- aim 瞄准 (2477 \*)
- aiming circle 方向盘 (1042)
- aiming device 瞄准检查器 (2494)
- aiming disk 瞄准盘 (2482)
- aiming error 瞄准误差 (2491)
- aiming group 三角瞄准 (3112)
- aiming point 瞄准点 (2479 \*)
- aiming point projector 瞄准点投射器 (2501)
- aiming post 瞄准标杆 (2485)
- aiming silhouette 人象靶 (3070 \*)
- aiming stake 瞄准标杆 (2485 \*)
- aimpoint sight 艾姆波音特瞄准镜 (0019)
- air assault division 空中突击师 (2115)
- air blockade 空中封锁 (2101)
- airborne alert 空中待战 (2100)
- airborne command post 空中指挥所 (2116)
- airborne division 空降师 (2083)
- airborne early warning 空中预警 (2108)
- airborne forces 空降部队 (2089)
- airborne operation 空降作战 (2091)
- airborne troops 空降兵 (2081)
- airburst 空炸 (2077)
- air cavalry 空中机动部队 (2120)
- air-cooled 气冷 (2779)
- air corridors 空中走廊 (2109)
- air cover 空中掩护 (2106 \*)
- aircraft camera 航空照相机 (3245 \*)
- aircraft weapon 航空武器 (1389)
- air defense 防空 (1057)
- air-defense artillery 高射炮 (1220)
- air defense battle zone 防空炮火区 (1076)
- airdrop 空投 (2076)
- air force 空军 (2072)
- air force base 空军基地 (2092)
- air gun 气枪 (2782 \*)
- air harassing 空中袭扰 (2105)
- air hardening steel 空气硬化钢 (2114)
- airhead 空降场 (2082)
- airland 机降 (1661)
- airland battle 机降作战 (1675)
- airlanded infantry 机降步兵 (1674)

- airlifted 空运兵力 (2097)  
 air logistic support 空中后勤支援 (2119)  
 airmobile 空中机动 (2102)  
 airmobile operations 空运机动作战 (2118)  
 air pistol 气动手枪 (2785)  
 air resistance 空气阻力 (2093)  
 air rifle 气动步枪 (2784)  
 air space 初始自由容积 (0449)  
 air speed 空速 (2075)  
 air spiral 弹头摇摆 (0663 \*)  
 airstrip 野战机场 (4068)  
 air superiority 空中优势 (2107)  
 air supply 空中补给 (2099)  
 air supremacy 高度空中优势 (1232)  
 air target 空中目标 (2104)  
 air-to-air missile 空对空导弹 (2112)  
 air-to-surface missile 空对地 [舰] 导弹 (2117)  
 air umbrella 空中掩护 (2106)  
 air vehicle 航空器 (1388)  
 alarm gun 报警枪 (4208 \*); 空包弹枪 (2085)  
 Alfa machine gun 阿尔法机枪 (0003)  
 ALGOL ALGOL 语言 (0001)  
 alibi 补射 (0282)  
 align 瞄准 (2477 \*)  
 aline 瞄准 (2477 \*)  
 all-around fire 万向射击 (3710)  
 all-around traverse 圆周射界 (4236)  
 all clear 解除空袭警报 (1877)  
 Allen & Wheelocks 艾伦-惠洛克斯 (0017)  
 Allen, Ethan 伊桑·艾伦 (4106)  
 allowance 余量 (4211)  
 alloy 合金 (1402)  
 all-volunteer force 全志愿兵部队 (3033)  
 all way fuze 万向着发引信 (3711)  
 all-weather fighter 全天候歼击机 (3032)  
 altered bolt 改进式枪机 (1190)  
 altimeter 测高计 (0342)  
 altitude 高度 (1214)  
 altitude difference 高度差 (1219)  
 alumina 氧化铝 (4050)  
 aluminizing 镀铝 (0934)  
 aluminum 铝 (2322)  
 amalgam 汞齐 (1274)  
 Amateur Trapshooting Association 飞鸽射击业余爱好者协会 (1089)  
 amatol 阿马托 (0002)  
 ambient fuze 环境介质引爆引信 (1516)  
 ambush 伏击 (1147); 设伏地点 (3242)  
 American Defense Preparedness Association 美国战备协会 (2431)  
 American Enfield 美式恩菲尔德步枪 (2442)  
 American Expeditionary Forces 美国远征军 (2422)  
 American Iron and Steel Institute 美国钢铁协会 (2428)  
 American Krag 美国克拉格 (2421)  
 American Legion 美国退伍军人协会 (2440)  
 American Ordnance Association 美

- 国军械协会 (2429)  
 American Primer 美国底火 (2413)  
 American Revolution 美国独立战争 (2427)  
 American Single Shot Rifle Association 美国单发步枪协会 (2437)  
 American Society for Testing Materials 美国材料试验所 (2433)  
 American Society of Mechanical Engineers 美国机械工程师协会 (2443)  
 American Standards Association 美国标准协会 (2426)  
 American Volunteer Group 美国志愿航空队 (2436)  
 American walnut 美洲胡桃木 (2423)  
 ammo minus 弹药“-” (0597)  
 ammonal 阿芒拿尔炸药 (0009)  
 ammonium chloride 氯化铵 (2325)  
 ammonium picrate 苦味酸铵 (2146)  
 ammo plus 弹药“+” (0596)  
 ammo zero 弹药“0” (0599)  
 ammunition 弹药 (0578)  
 ammunition bag 弹药袋 (0594)  
 ammunition belt 弹带 (链) (0582); 子弹带 (4580 \*)  
 ammunition clip 枪弹夹 (2835)  
 ammunition data card 弹药说明卡片 (0742)  
 ammunition day of supply 弹药日消耗量 (0715 \*)  
 ammunition dump 弹药堆集所 (0714)  
 ammunition identification 弹药识别 (0684)  
 ammunition lot number 弹药批号 (0683)  
 armored personnel carrier 装甲运兵车  
 amusette 架座火枪 (1785)  
 anemometer 风速计 (1131)  
 angary 非常征用权 (1097)  
 angle 角 (1848)  
 angle of approach 航路角 (1819 \*); 渐近角 (1819)  
 angle of attack 迎角 (4154)  
 angle of clearance 超越角 (0383)  
 angle of convergence 会聚角 (1534)  
 angle of deflection 方向角 (1041)  
 angle of departure 掷角 (4431)  
 angle of depression 俯角 (1160)  
 angle of elevation 仰角 (4048)  
 angle of fall 落角 (2349)  
 angle of impact 命中角 (2517)  
 angle of incidence 入射角 (3090)  
 angle of jump 发射差角 (1005)  
 angle of position 炮目高低角 (2693)  
 angle of reflection 反射角 (1023)  
 angle of safety 安全角 (0025)  
 angle of site 高低角 (1218); 枪 (炮) 目高低角 (2935)  
 angle of traverse 方向射界 (1048)  
 angle of yaw 偏航角 (2720 \*)  
 Ångström 埃 (0010)  
 angular distance 角距 (2466 \*)  
 angular magnification 角放大率 (1851)  
 angular velocity 角速度 (1850)  
 annealing 退火 (3671)  
 Annie Oakley 光滑弹孔 (1327)

- annular rim 环状底火 (1513)
- anodizing 阳极化 (4044)
- anopia 色盲 (3138 \*)
- Anschutz 安苏茨运动步枪 (0033)
- Anson forend fastenning 安森前护木连接法 (0034)
- antiaircraft artillery 高射武器 (1224)
- antiaircraft gun 高射炮 (1220 \*)
- anticorrosive 防蚀剂 (1068)
- antidisturbance fuze 忌动引信 (1745)
- antigallic brown 耐鞣酸褐色表面处理 (2574)
- anti-g suit 抗g飞行服 (2026)
- antimony 锑 (3569)
- antipersonnel grenade 杀伤手榴弹 (3146)
- antique 古枪 (1279)
- antireflection coating 透光膜 (3642)
- antitank ditch 防坦克壕 (1074)
- antitank grenade 反坦克手〔枪〕榴弹 (1032)
- antitank guided missile 反坦克导弹 (1029)
- antitank guided weapon systems 反坦克制导武器系统 (1036)
- antitank rocket launcher 反坦克火箭发射器 (1608 \*)
- antitank weapon ranges 反坦克武器射程 (1033)
- anvil 火台 (1567)
- anvil type primer 火台式底火 (0280 \*)
- ANZUST 美澳新条约 (2419)
- apache pistol 强盗手枪 (2956)
- APDS 脱壳穿甲弹 (3686)
- aperture 觇孔 (0360); 孔径 (2125)
- aperture sight 觇孔瞄具 (0362)
- apogee 远地点 (4242)
- appeal 申诉 (3247)
- apple wood 苹果木 (2745)
- appliqué armor 附加装甲 (1172)
- approaching target 趋近目标 (3008)
- apron shield 护板 (1475)
- aqua regia 王水 (3712)
- Aquaskit 水上假目标 (3397)
- arabesque 阿拉伯式图案 (0008)
- arbor 心轴 (3941 \*)
- arc welding 弧焊 (1465)
- area bombing 面积轰炸 (1731 \*)
- area fire 面积射击 (2474)
- area target 面目标 (2473)
- Arisaka 三八式步枪 (3117)
- Arkansas Stone 阿肯色磨石 (0005)
- arm 兵种 (0259); 解脱保险 (1875); 运动枪 (4259 \*); 装备 (1986 \*)
- Armament Research Development and Engineering Center 装备研究开发工程中心 (4556)
- armaments 军事装备 (1986)
- Armbrust 弩式反坦克火箭筒 (2615)
- armed forces 武装力量 (3824)
- armed forces of the United States 美国武装部队 (2430)
- armed neutrality 武装中立 (3826)
- armed reconnaissance 武装侦察 (3825)
- armed scout mission 武装侦察任务 (3827)

armed service 军种 (1971)  
 armes blanches 冷兵器 (2208)  
 arming 解脱保险 (1875 \*)  
 arming pin 保险销 (0151)  
 arming range 引信解除保险距离 (4134)  
 armistice 停战 (3602)  
 armor 装甲 (4535); 装甲兵 (4541)  
 armored car 轮式装甲车 (2332)  
 armored cavalry 装甲突击队 (4551)  
 armored command vehicle 装甲指挥车 (4553)  
 armored personnel carrier 装甲运兵车 (4552)  
 armored vehicle 装甲车 (4542)  
 armorer 军械士 (1974); 枪工 (2821 \*)  
 armor-piercing 穿甲 (0462)  
 armor-piercing bullet 穿甲弹 (0464)  
 armor-piercing discarding sabot 脱壳穿甲弹 (3686 \*)  
 armor-piercing fin stabilized discarding sabot 尾翼稳定脱壳穿甲弹 (3686 \*)  
 armory 兵工厂 (0260 \*); 军械库 (1973 \*); 训练场所 (3997)  
 arms 兵器 (0258)  
 arms chest 军械箱 (1975)  
 arms locker 枪柜 (2823)  
 arms rack 枪架 (2825 \*)  
 army 集团军 (1729); 陆军 (2308)  
 army corps 军 (1968)  
 Army Development and Employment Agency 陆军开发应用局 (2312)

army group 方面军 (1037)  
 arquebus 火绳枪 (1576)  
 arquebusier 火绳枪兵 (1596)  
 arrow stability 矢稳定性 (3302)  
 arsenal 兵工厂 (0260); 武器库 (3820)  
 arsine 砷化三氢 (3251)  
 artificer 炮弹厂技工 (2692)  
 artificial intelligence 人工智能 (3072)  
 artificial language 人工语言 (3071)  
 artificial moonlight 人造月光 (3074)  
 artillery 火炮 (1562); 炮兵 (2668); 炮术 (2674)  
 artillery preparation 炮火准备 (2688)  
 artisan 工匠 (1256)  
 ascending branch 升弧段 (3259)  
 assault 短促猛攻 (0946); 空降突击 (2090); 两栖作战首次冲击 (2258); 突击 (3649)  
 assault fire 毁灭性炮击 (1531); 突击火力 (3660)  
 assault gun 突击炮 (3656)  
 assault rifle 突击步枪 (3657)  
 assembly 组件 (4629)  
 Association of Southeast Asian Nations 东南亚国家联盟 (0918)  
 Astra 星牌手枪 (3948)  
 atmospheric absorption 大气吸收 (0514)  
 atmospheric attenuation 空气中辐射的衰减 (2122)  
 atmospheric pressure 大气压力 (0515)

- atmospheric window 大气窗 (0511)  
 atomic age 原子时代 (4230)  
 atomic bomb 原子弹 (4227)  
 attitude 状态 (4558)  
 autofrettage 身管自紧 (3248)  
 autoloader 自动装填武器 (4612)  
 autoloading 自动装填 (4593 \*)  
 automatic 自动 (4584)  
 automatic action 自动枪机 (0309 \*)  
 Automatic Colt Pistol 柯尔特自动手枪 (2033)  
 automatic feed mechanism 自动供弹机构 (4610)  
 automatic fire 自动射击 (4590)  
 automatic firearm 自动武器 (4592)  
 automatic gain control 自动增益控制 (4611)  
 automatic grenade launcher 自动榴弹发射器 (2294 \*)  
 automatic gun 自动武器 (4602 \*)  
 automatic pistol 自动手枪 (4591)  
 automatic revolver 自动左轮 (4594)  
 automatic rifle 自动步枪 (4587)  
 automatic safety 自动保险装置 (4609)  
 automatic weapon 自动高炮 (4588)  
 auxiliary aiming point 辅助瞄准点 (1171)  
 auxiliary cartridge 辅助枪弹 (1167)  
 auxiliary chamber 辅助弹膛 (1167 \*)  
 avalanche-photodiode 雪崩光电二极管 (3990)  
 aviation medicine 航空医学 (1390)  
 axis of sighting 瞄准线 (2483 \*)  
 axis of the bore 枪膛轴线 (2892 \*)  
 ax pistol 战斧手枪 (4311 \*)  
 azimuth 方位角 (1040)  
 azimuth circle 方位分划盘 (1051)  
 azimuth deviation 方位偏差 (1046)  
 azimuth difference 方位差 (1038)  
 azimuth scale 方位分划 (1045)

## B

- Babbitt, Isaac 艾萨克·巴比特 (0018)  
 babbitt metal 巴氏合金 (0059)  
 back blast 后喷火 (1442)  
 back blast area 后喷火锥形区 (1460)  
 backdoor 后门的 (1441)  
 backfire 膛后火屑 (3509)  
 background 背景 (0201)  
 backing targets 背靶 (0200)  
 backlash 扳机松动 (0109 \*); 空回 (2071)  
 back plate 枪尾板 (2847)  
 back position 仰姿 (4049)  
 backstop 靶后障 (0073)  
 backstrap 握把后垫板 (3780)  
 back thrust 后推力 (1443)  
 back to battery 复进到位 (1178)  
 back-yardage 后退码数 (1451)  
 Bacon, Roger 罗杰·培根 (2335)  
 bacteriological warfare 细菌战

- (3850)
- BADGES 巴奇士系统 (0060)
- baffle 消音板 (3902); 制退器挡板 (4425)
- bag 击落 (1627)
- baka bomb 傻瓜炸弹 (3154)
- bake off 烘燃 (1431)
- Baker 贝克式燧发枪 (0195)
- Baker, Ezekiel 伊齐基尔·贝克 (4108)
- balance 设计布局 (3243); 设计平衡 (3244)
- ball 弹丸 (0575); 普通弹头 (0575 \*)
- Ball, Albert 艾伯特·鲍尔 (0015)
- ball ammunition 普通枪弹 (2759)
- Ball & Williams 鲍尔-威廉斯单发枪 (0166)
- Ballard 巴拉德式步枪 (0062)
- ball cartridge 普通枪弹 (2759 \*)
- balled shot 抱团弹子 (0161)
- ballista 弩炮 (2614)
- ballistic area 弹道中区 (0621)
- ballistic camera 弹道摄影机 (0690)
- ballistic cap 风罩 (1129)
- ballistic coefficient 弹道系数 (0618)
- ballistic computer 弹道计算机 (0688)
- ballistic conditions 弹道条件 (0616)
- ballistic correction 弹道修正 (0620)
- ballistic curve 弹道曲线 (0615)
- ballistic cycle 发射药作用时间 (1012)
- ballistic deflection 弹道偏差 (0613)
- ballistic density 弹道空气密度 (0722)
- ballistic director 弹道观测仪 (0687)
- ballistic efficiency 弹道效能 (0619)
- ballistic limit 半数穿透极限速度 (0139)
- ballistic missile 弹道导弹 (0609)
- ballistic pendulum 冲击摆 (0416)
- ballistics 弹道学 (0587)
- ballistics of penetration 侵彻弹道学 (2968)
- ballistic table 弹道诸元表 (0693)
- ballistic temperature 弹道温度 (0617)
- ballistic test 弹道试验 (4041 \*); 验收性能试验 (4041)
- ballistic wave 弹道波 (0583)
- ballistic wind 弹道风 (0584)
- ballistite 巴里斯太火药 (0063)
- Ball-Powder 球形药 (3001)
- ball screw 退弹螺钉 (3673)
- ball starter 弹头初推棍 (0700 \*); 弹丸起动机 (0712)
- band of fire 火制地带 (1606)
- bandoleer 子弹带 (4580)
- bands 护木套箍 (1479)
- bangalore torpeda 爆破筒 (0174)
- Bantam 矮脚鸡单兵反坦克导弹 (0014)
- banzai charge 万岁冲锋 (3709)
- bar 下托护木 (3855)
- barleycorn sight 大麦粒准星 (0520)
- bar pistol 板状手枪 (0119)
- barrage 弹幕射击 (0644)
- barrage ballon 阻塞气球 (4626)
- barrage jamming 阻塞性干扰 (4627)
- barrel 枪管 (2822); 桶 (3634)